



**RETURN BIDS TO:  
RETOURNER LES SUBMISSION À :**

Parks Canada Agency Bid Receiving Unit  
National Contracting Services

**3, passage du Chien-d'Or, bureau 200  
Québec, QC G1R 3Z8**

**REVISION 002 TO INVITATION  
TO TENDER**

**RÉVISION 002 À L'APPEL  
D'OFFRES**

The referenced document is hereby revised;  
unless otherwise indicated, all other terms and  
conditions of the bid remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf  
indication contraire, les modalités de la  
soumission demeurent les mêmes.

**Issuing Office - Bureau de distribution :**  
Agence Parcs Canada  
Service national de passation de marchés

**3, passage du Chien-d'Or, bureau 200  
Québec, QC G1R 3Z8**

<b>Title - Sujet :</b> Réfection de l'écluse #9 – LHN du Canal-de-Chambly, Québec.		
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation :</b> 5P201-19-0072A	<b>Date :</b> 28.08.2019	
<b>Amendment No. - N° de modification :</b> 002		
<b>Client Reference No. - N° de référence du client :</b> CCHM-1446		
<b>GETS Reference No.   N° de référence de SEAG :</b> PW-19-00885037		
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin :</b> At - à : 14 h00 On - le : 4 septembre 2019		<b>Time Zone - Fuseau horaire</b> HAE - EDT
<b>F.O.B. - F.A.B. :</b> Plant - Usine : <input type="checkbox"/> Destination : <input checked="" type="checkbox"/> Other - Autre : <input type="checkbox"/>		
<b>Address Enquiries to - Adresser toutes demande de renseignements à :</b> Sylvie Lagacé		
<b>Telephone No. - N° de telephone :</b> (418) 956-2866	<b>Fax No. -N° de télécopieur :</b> (418) 849-4285	<b>Email Address – Courriel :</b> <a href="mailto:sylvie.lagace2@canada.ca">sylvie.lagace2@canada.ca</a>
<b>Destination of Goods, Services, and Construction - Destination des biens, services, et construction :</b> See herein – Voir aux présentes		
<b>TO BE COMPLETED BY THE BIDDER - À REMPLIR PAR LE SOUMISSIONNAIRE</b>		
<b>Vendor/ Firm Name - Nom du fournisseur/ de l'entrepreneur :</b>		
<b>Address - Adresse :</b>		
<b>Telephone No. - N° de telephone :</b>	<b>Fax No. - N° de télécopieur :</b>	
<b>Name of person authorized to sign on behalf of the Vendor/Firm Nom de la personne autorisée a signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur</b>		
<b>Signature :</b>	<b>Date :</b>	

**Solicitation No. - N° de l'invitation :**  
5P201-19-0072/A

**Amd. No. - N° de la  
modif. :**  
002

**Contracting Authority - Autorité  
contractante :**  
Sylvie Lagacé

**Client Ref. No. - N° de réf. du client :**  
CCHM-1446

**Title – Titre :**  
Réfection de l'écluse #9 - LHN du Canal-de-Chambly

---

## **Modification 002**

Cette modification vise à :

- A. Prolonger la date de fermeture des soumissions

### **A. Date limite de la demande de soumissions**

La date de clôture de la demande de soumissions 5P201-19-00672/A, intitulée " Réfection de l'écluse #9 – LHN du Canal-de-Chambly", est reportée du 29 août 2019 **au 4 septembre – 14h00 (HAE)**.

Si vous avez déjà présenté votre soumission, nous vous invitons à nous faire parvenir vos révisions, au besoin, par télécopieur au (418) 649-6971. Veuillez indiquer le numéro de la demande de soumissions sur toute la correspondance.

**TOUTES LES AUTRES CLAUSES ET CONDITIONS DEMEURENT INCHANGÉES.**